



FLEXIBLER AKKU STAUBSAUGER

Art.-Nr.: 77807

DE

EN

NL

FR

TR

Bedienungsanleitung
Instruction manual
Gebruiksaanwijzing
Manuel d'instructions
Kullanım kılavuzu

WICHTIGE INFORMATIONEN VOR GEBRAUCH

Lesen Sie die Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise sorgfältig durch bevor Sie das Gerät verwenden!

- Die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Gerät führen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf.
- Wenn Sie das Gerät an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.
- Das Gerät ist nur für den privaten Haushalt konzipiert und nicht für den gewerblichen Gebrauch.
- Verwenden Sie das Gerät nur in Innenräumen und nicht im Freien.

WARNHINWEISE

Falls erforderlich, werden folgende Warnhinweise in dieser Bedienungsanleitung verwendet:



GEFAHR! Hohes Risiko:

Missachtung der Warnung kann Schaden für Leib und Leben verursachen.



WARNUNG! Mittleres Risiko:

Missachtung der Warnung kann Verletzungen oder schwere Sachschäden verursachen.



VORSICHT! Geringes Risiko:

Missachtung der Warnung kann leichte Verletzungen oder Sachschäden verursachen.

HINWEIS: Sachverhalte und Besonderheiten, die im Umgang mit dem Gerät beachtet werden sollten.

DIESES GERÄT ENTSPRICHT DEN CE-RICHTLINIEN.



SCHUTZKLASSE II

Bezeichnet elektrische Geräte mit verstärkter oder doppelter Isolierung. Sie besitzen keinen Schutzleiter (Erdung), da der Schutz ausschließlich durch die Isolierung gewährleistet wird.

UN3481 Bezeichnet Lithium-Ionen-Batterien, die in Geräten enthalten sind oder mit Geräten verpackt versendet werden. Der Transport unterliegt besonderen Vorschriften, da Lithium-Ionen-Batterien bei Beschädigung ein Brandrisiko darstellen können.

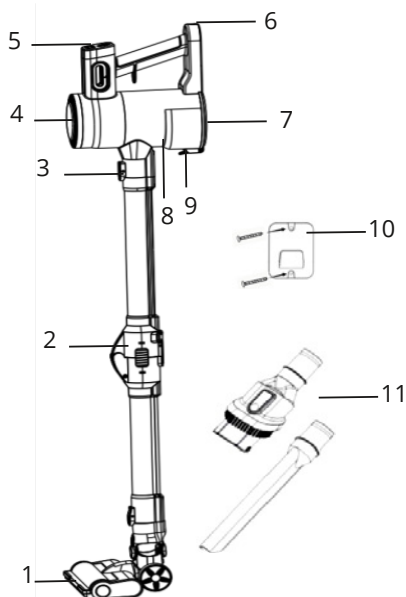
SICHERHEITSHINWEISE

- Wenn Sie die Sicherheitshinweise ignorieren, kann der Hersteller nicht für Schäden haftbar gemacht werden.
- Dieses Gerät kann von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung oder Wissen benutzt werden, wenn sie von einer Person, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist, beaufsichtigt oder von ihr bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und sie die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Reinigung und vom Benutzer auszuführende Wartungsarbeiten sollten nicht von Kindern ausgeführt werden.
- Das Gerät darf auf keinen Fall von Kindern benutzt werden.
- Das Gerät und die Anschlussleitung sind von Kindern fernzuhalten.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirsystem betrieben zu werden.
- Wenn die Anschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Von Elektrogeräten können Gefahren für Haus- und Nutztiere ausgehen. Des Weiteren können Tiere auch einen Schaden am Gerät verursachen. Halten Sie deshalb Tiere grundsätzlich von Elektrogeräten fern.
- Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit, Tropf- oder Spritzwasser. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.
- Achten Sie beim Gebrauch des Gerätes darauf, dass die Anschlussleitung nicht eingeklemmt oder gequetscht wird.
- Um den Netzstecker aus der Steckdose zu ziehen, immer am Stecker, nie am Kabel ziehen.
- Um Gefährdungen zu vermeiden, nehmen Sie keine Veränderungen am Gerät vor.
- Komponenten dürfen nur von autorisiertem Fachpersonal ausgetauscht, repariert und manipuliert werden.
- Das Gerät ist nur mit Behälter und richtig aufgesetzten Schutzfiltern zu verwenden. Der Motor kann beschädigt werden.
- Saugen Sie keine heiße Asche oder angezündete Zigarren, Zigaretten, scharfe Objekte oder Flüssigkeiten, wie Wasser, Benzin, Kraftstoffe, etc. damit auf.
- Das Gerät ist von Wärmequellen fernzuhalten.
- Lassen Sie das Gerät bei Betrieb nicht unbeaufsichtigt.
- Trennen Sie das Gerät nach der Nutzung vom Stromnetz.
- Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie den Staubsauger auf Treppen verwenden.

LIEFERUMFANG

1. **Staubsauger**
2. **Flexibles Saugrohr**
3. **Elektrischer Bürstenkopf**
4. **Fugendüse**
5. **2-in-1 Polsterbürste**
6. **Wandhalterung**
7. **Ladegerät**
8. **Filter (Bereits im inneren des Gehäuses vorinstalliert)**
9. **Bedienungsanleitung**

GERÄTEBESCHREIBUNG



1. **Elektrischer Bürstenkopf**
2. **Flexibles Saugrohr**
3. **Entriegelungstaste für Zubehörteile**
4. **Luftabdeckplatte**
5. **Ein/Aus-Taste mit 2 Leistungsstufen**
6. **Ladeanschluss**
7. **Staubschutzkappe**
8. **Staubbehälter**
9. **Entriegelungstaste des Staubbehälters**
10. **Wandhalterung**
11. **Zubehör 2-in-1 Polsterbürste mit Fugenbürste**

TECHNISCHE DATEN

Modell:	77807
Netzspannung (Ladegerät zum Aufladen des Geräts):	100-240V
Eingangsleistung:	140-160 W
Akku-Spezifikationen:	22,2V 2000 mAh
Fassungsvermögen des Staubbehälters:	0,8 L
Saugkraft:	6,5 - 11 Kpa
Betriebszeit:	Hohe Stufe 20 min; Niedrige Stufe 35 min
Lautstärkepegel:	76 dB
Schutzklasse:	II

VOR DER ERSTEN BENUTZUNG



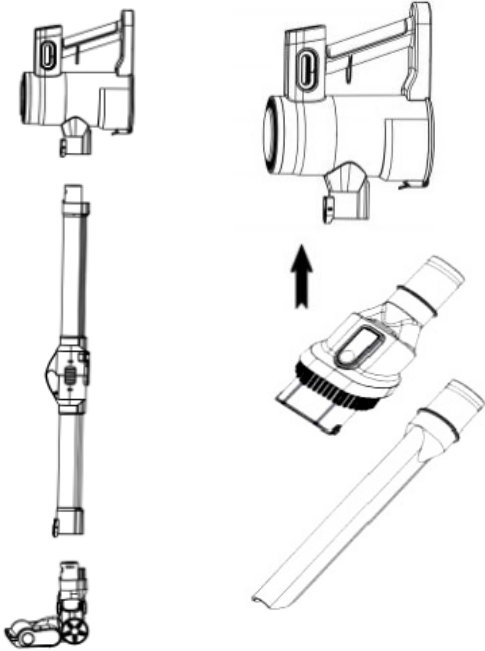
VORSICHT!

Verpackungsmaterial ist kein Kinderspielzeug. Kinder dürfen nicht mit den Kunststoffbeuteln spielen. Es besteht Erstickungsgefahr.

- Entnehmen Sie alle Teile aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliche Verpackungsmaterialien. Entfernen Sie auch eventuelle Transportsicherungen.
- Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und Beschädigungen.
- Vor der Nutzung des Akku-Staubsaugers bereiten Sie die Zubehörteile vor, die für die zu reinigende Oberfläche geeignet sind.
- Prüfen Sie, ob der Staubbehälter richtig aufgesetzt und verschlossen ist.

MONTAGE

Installieren des Staubsaugers



- Der Akku-Staubsauger kann sowohl mit dem elektrischen Bürstenkopf und als Handstaubsauger genutzt werden. Verbinden Sie dafür die gewünschte Komponente wie in der Abbildung zu sehen, bis Sie ein "Klick"-Verriegelungsgeräusch hören.

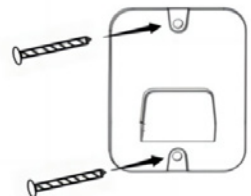
HINWEIS:

Wenn Sie den Staubsauger nicht mehr benutzen, setzen Sie den Staubsauger bitte rechtzeitig in die Wandhalterung ein, stellen Sie ihn nicht willkürlich an die Wand oder die Stuhlkante, um unnötige Schäden durch Stürze zu vermeiden, die durch instabile Stellen verursacht werden.

WANDHALTERUNG

WARNUNG! Stromschlaggefahr!

Stellen Sie sicher, dass beim Bohren der Löcher für die mitgelieferte Wandhalterung an der Stelle in der Wand keine elektrischen Leitungen oder Wasserrohre verlaufen. Wenn bei der Montage der Wandhalterung elektrische Leitungen oder Wasserrohre beschädigt werden, besteht Stromschlaggefahr.

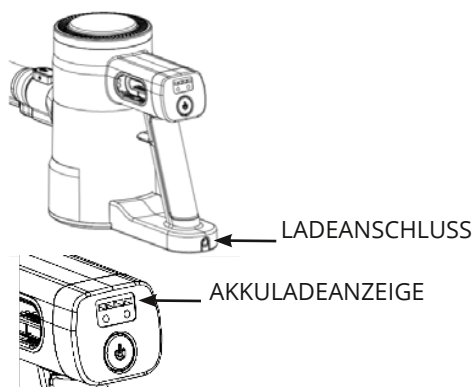


⚠ HINWEIS:

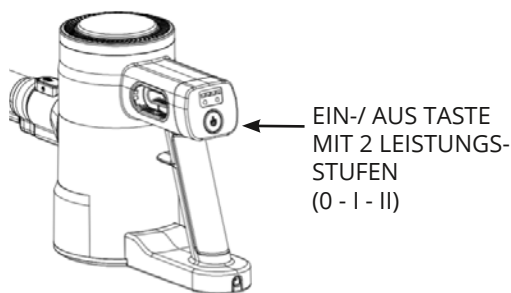
Die Wandhalterung darf nicht direktem Sonnenlicht oder sonstigen Wärmequellen ausgesetzt sein, um Beschädigungen am Gerät zu vermeiden. Montieren Sie die beigegefügte Wandhalterung, um den Staubsauger ordnungsgemäß aufzubewahren.

AUFLADEN DES STAUBSAUGERS

- Schließen Sie den Staubsauger wie auf der Abbildung zu sehen zum Aufladen an. Bringen Sie hierfür die Wandhalterung an. Der Akku des Staubsaugers ist nicht entfernbar. Wenn die Leistung des Staubsaugers zu niedrig ist, laden Sie ihn bitte rechtzeitig auf; wenn die Spannung zu niedrig ist, wird der Staubsauger zum Schutz des Akkus automatisch abgeschaltet; zu diesem Zeitpunkt muss der Staubsauger aufgeladen werden.
- Vergewissern Sie sich bitte vor dem Aufladen, dass der Handstaubsauger und die Halterung zuverlässig installiert sind. Stecken Sie den Stecker des Ladekabels in die Steckdose des Wechselstromnetzes.



INBETRIEBNAHME



Schalten Sie das Gerät mit 1x Drücken (niedrige Stufe) ein. Mit 2x Drücken (hohe Stufe) erhöht sich die Geschwindigkeit und die Saugkraft wird stärker. Beim 3x Drücken schaltet sich das Gerät aus. Halten Sie Ihre Hände während der Verwendung trocken. Wenn mehr Schmutz vorhanden ist, wird die Saugkraft automatisch geringer. Wenn weniger Schmutz vorhanden ist, erhöht sich die Saugkraft automatisch.

! HINWEIS!

Beim Blockierung der Bürstenrolle schaltet sich der Staubsauger automatisch aus. Bitte reinigen Sie die Bodenbürste und den Staubbehälter, um den normalen Betrieb wiederherzustellen.

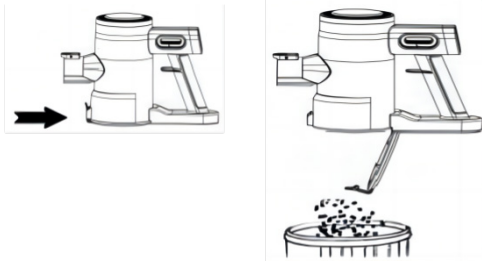
REINIGUNG

Reinigung des Gehäuses

- Es wird empfohlen, den Staubbecher rechtzeitig nach jedem Gebrauch zu reinigen. Zu viel Staub führt zu einem Block aus hochwirksamer Filterwatte, der gereinigt oder gewaschen werden muss. Wenn nötig, kann er ersetzt werden. Rollenbürste, die lange Zeit benutzt wurde, die um lange Haare gewickelt sein kann, muss rechtzeitig gereinigt werden, damit der Staubsauger effektiv arbeiten kann.
- Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie das Gehäuse reinigen. Verwenden Sie ein neutrales Reinigungsmittel und wischen Sie das Gehäuse mit einem feuchten Tuch ab.

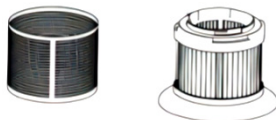
Entleeren des Staubbehälters

- Drücken Sie die Entriegelungstaste des Staubbehälters, um den Staub zu entleeren. Wenn der Schmutz im Staubbehälter während des Betriebs die MAX-Linie überschreitet, leeren Sie ihn sofort.



Reinigung des Staubbehälters

- Drücken Sie im Staubbehälter die beiden Knöpfe gleichzeitig um den Filter und den EdelstahlFilter nacheinander herauszunehmen.



- Waschen Sie den Filter mindestens einmal im Monat mit kaltem Wasser für eine Minute gründlich ab. Lassen Sie die Filter für 24 Stunden in der Sonne trocknen, bevor Sie die Filter wie in der Abbildung wieder einsetzen

! HINWEIS:

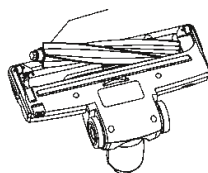
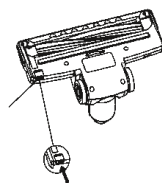
Nachdem die Reinigung abgeschlossen ist, müssen die Teile mindestens 24 Stunden trocknen.

Reinigung der Bürstenrolle

! HINWEIS:

Nach längerem Gebrauch können die Borsten durch Haare oder ähnliche Ablagerungen verstopft werden. Reinigen Sie die Bürstenrolle regelmäßig, um einen effizienten Betrieb zu gewährleisten und die Saugkraft aufrechtzuerhalten. Bitte stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät vom Ladegerät getrennt ist und betätigen Sie währenddessen nicht den Ein-/Aus-Schalter.

- Drücken Sie den Verriegelungsknopf der Rollabdeckung entsprechend der Abbildung, Sie können die Rollabdeckung entriegeln.
- Entfernen Sie die Aufrollabdeckung in der Abbildung gezeigten Richtung, um die Walze aus dem Schlitz zu entfernen und zu reinigen.
- Setzen Sie die Bürstenrolle ein und drücken Sie die Abdeckung nach unten, bis sie sicher sitzt (Bitte stellen Sie sicher, dass die Bürstenrolle vor dem Gebrauch vollständig trocken ist).



FRAGEN UND ANTWORTEN

Problem	Mögliche Gründe	Lösungen
Der Staubsauger funktioniert nicht.	1. Kein Strom und Akku nicht geladen 2. Der elektrische Bürstenkopf ist mit Haaren und anderen Ablagerungen verstopft 3. Automatischer Schutz vor Überhitzung	1. Laden Sie den Staubsauger auf 2. Reinigen Sie den elektrischen Bürstenkopf 3. Nach dem Abkühlen neu starten
Schwache Saugkraft	1. Staubbehälter ist voller Staub 2. Staubleitblech falsch ausgerichtet 3. Filter verstopft oder nicht installiert 4. Filter ist nicht trocken 5. Der elektrische Bürstenkopf ist mit Haaren und anderen Ablagerungen verstopft 6. Niedrige Leistung	1. Leeren Sie den Staubbehälter 2. Richten Sie das Staubleitblech auf das richtige Loch aus 3. Reinigen oder wechseln Sie den Filter 4. Trocknen Sie den Filter 5. Reinigen Sie den elektrischen Bürstenkopf 6. Laden Sie den Staubsauger auf
Lade-Indikator blinkt beim Aufladen nicht	1. Der Akku ist defekt 2. Das Ladegerät ist nicht richtig angeschlossen 3. Ladegerät ist falsch	1. Akku ist integriert und kann nicht getauscht werden. Wenden Sie sich an den Kundenservice. 2. Stellen Sie sicher, dass das Ladegerät richtig in die Steckdose und den Akku eingesteckt ist 3. Verwenden Sie das bereitgestellte Ladegerät
Die Gebrauchszeit reicht nach dem Aufladen nicht aus	1. Die Ladezeit ist unzureichend 2. Alterung der Batterie 3. Der elektrische Bürstenkopf ist mit Haaren oder anderen Ablagerungen verstopft 4. Ladegerät ist falsch	1. Laden Sie die Batterie vollständig auf. 2. Akku ist integriert und kann nicht getauscht werden. Wenden Sie sich an den Kundenservice. 3. Reinigen Sie den elektrischen Bürstenkopf 4. Verwenden Sie das bereitgestellte Ladegerät

Der elektrische Bürstenkopf dreht sich nicht.	1. Die Bürstenrolle ist mit Haaren, Kieselsteinen oder Ablagerungen verstopft 2. Staubbehälter ist voller Staub	1. Reinigen Sie den elektrischen Bürstenkopf 2. Vermeiden Sie es, größere Abfälle 3. Leeren Sie den Staubbehälter
---	--	---

AUFBEWAHRUNG

Achten Sie darauf, dass das Gerät außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern, an einem trockenen, staub- und frostfreien Ort aufbewahrt wird, ohne direkte Sonneneinstrahlung.

ENTSORGUNG

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung. Werfen Sie das Gerät nicht in den normalen Hausmüll. Das Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.



Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.



Das Symbol einer durchgestrichenen Abfalltonne besagt, dass Batterien und Akkus am Ende der Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern in der Europäischen Union – gemäß VERORDNUNG (EU) 2023/1542 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 12. Juli 2023 über Batterien und Akkumulatoren – einer fachgerechten Entsorgung zugeführt werden müssen. Bitte entsorgen Sie Batterien und Akkus entsprechend den geltenden gesetzlichen Bestimmungen. Zur unentgeltlichen Rücknahme sind Vertreiber sowie Sammelstellen in Ihrer Nähe verpflichtet.

Durch getrennte Sammlung von Altbatterien und Akkus sollen die Wiederverwendung, die stoffliche Verwertung bzw. andere Formen der Verwertung von Batterien und Akkus ermöglicht sowie negative Folgen bei der Entsorgung der in den Batterien und Akkus möglicherweise enthaltenen gefährlichen Stoffe auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden.

GARANTIE

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum.

GARANTIEBEDINGUNGEN

- Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie die Originalquittung auf. Sie ist der Kaufnachweis.
- Innerhalb von drei Jahren ab Kaufdatum, wenn ein Material- oder Produktionsfehler auftritt, werden wir das Produkt gemäß der von uns gewählten Option kostenlos ersetzen oder reparieren.
- Es wird davon ausgegangen, dass das Gerät innerhalb der angegebenen Laufzeit mit Quittung und einer kurzen schriftlichen Beschreibung des Mangels eingereicht wird. Die Beschreibung muss Angaben zum Defekt enthalten und wann dieser aufgetreten ist.
- Durch den Austausch, die Reparatur oder den Austausch des Produkts beginnt keine neue Garantiezeit.
- Die bereits beim Kauf bestehenden Schäden oder Mängel müssen sofort nach dem Auspacken der Ware angezeigt werden.
- Material- oder Herstellungsfehler sind garantiert, leicht beschädigte oder zerbrechliche Komponenten wie Akkumulatoren oder Glas jedoch nicht unter der Garantie abgedeckt.
- Die Garantie deckt keine Mängel oder Schäden ab, die durch unsachgemäße Verwendung, bei Nichteinhaltung der Bedienungsanleitung oder Wartung entstanden sind.

ABWICKLUNG IM GARANTIEFALL

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild des Gerätes, dem Verkaufskarton oder der Bedienungsanleitung.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie bitte die folgende Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.
Dort wird Ihnen das weitere Vorgehen ausführlich beschrieben.

Tel.: +49 2154 470 26-635

E-Mail: reklamation@hatex24.de

IMPORTANT INFORMATION BEFORE USE

Read the operating instructions and safety instructions carefully before using the device!

- Failure to observe the operating instructions may result in serious injury or damage to the device.
- Keep the operating instructions for further use.
- If you pass the device on to third parties, be sure to include these operating instructions.
- The device is designed for private household use only and not for commercial use.
- Only use the device indoors and not outdoors.

WARNINGS

The following warnings are used in this manual:

DANGER! High risk:

Disregarding this warning can cause harm to life and limb.

WARNING! Average risk:

Disregarding this warning can cause injury or serious property damage.

CAUTION! Low risk:

Disregarding this warning may cause minor injury or property damage.

NOTE: Facts and special features that should be observed when handling the device.

This appliance complies with CE directives.

PROTECTION CLASS II

Refers to electrical devices with reinforced or double insulation. They do not have a protective conductor (grounding), as protection is provided exclusively by the insulation.

UN3481 Refers to lithium-ion batteries that are contained in devices or shipped packaged with devices. Transport is subject to special regulations, as lithium-ion batteries can pose a fire hazard if damaged.

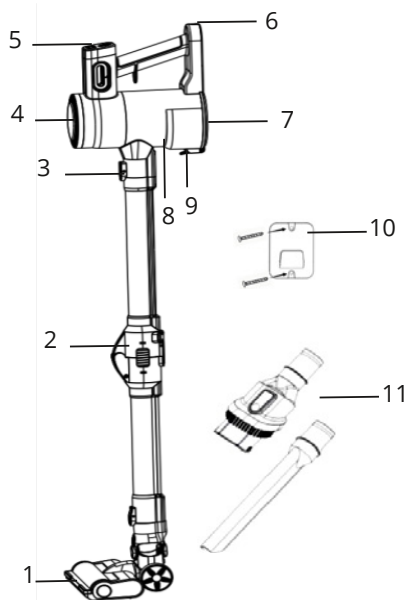
SAFETY INSTRUCTIONS

- If the safety instructions are ignored, the manufacturer cannot be held liable for any damage.
- Keep these instructions in a safe place for future reference.
- This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way by a person responsible for their safety and if they understand the hazards involved.
- Children must not play with the appliance.
- Cleaning and maintenance work to be carried out by the user should not be carried out by children.
- The appliance must not be used by children under any circumstances.
- The appliance and the connecting cable must be kept away from children.
- This device is not intended to be operated with an external timer or a separate remote control system.
- If the connecting cable of this device is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its customer service or a similarly qualified person in order to prevent hazards.
- Electrical equipment can pose hazards to pets and livestock. Furthermore, animals can also cause damage to the device. Therefore, always keep animals away from electrical devices.
- Protect the device from moisture, dripping or splashing water. There is a risk of electric shock.
- When using the device, make sure that the power cord is not pinched or crushed.
- To pull the power plug out of the socket, always pull on the plug, never on the cable.
- To avoid hazards, do not make any modifications to the unit.
- Do not leave the unit unattended during operation.
- Components may only be replaced, repaired and manipulated by authorised specialist personnel.
- The device may only be used with a container and correctly fitted protective Filters. The motor may be damaged.
- Do not vacuum up hot ashes or lit cigars, cigarettes, sharp objects or liquids such as water, petrol, fuels, etc.
- Keep the device away from heat sources.
- Do not leave the device unattended during operation.
- Disconnect the device from the mains after use.
- Be particularly careful when using the vacuum cleaner on stairs.

SCOPE OF DELIVERY

1. Vacuum cleaner
2. Flexible suction tube
3. Electric brush head
4. Crevice nozzle
5. 2-in-1 upholstery brush
6. Wall mount
7. Charger
8. Filter (already pre-installed inside the housing)
9. Instruction manual

DEVICE DESCRIPTION



1. Electric brush head
2. Flexible suction tube
3. Release button for accessories
4. Air cover plate
5. On/off button with 2 power settings
6. Charging port
7. Dust protection cap
8. Dust container
9. Dust container release button
10. Wall mount
11. Accessories 2-in-1 upholstery brush with crevice brush

TECHNICAL DATA

Model:	77807
Mains voltage (charger for charging the device):	100-240 V
Input power:	140-160 W
Battery specifications:	22,2 V 2000 mAh
Dust container capacity:	0,8 L
Suction power:	6,5 - 11 Kpa
Operating time:	High setting 20 min; Low setting 35 min
Noise level:	76 dB
Protection class:	II

BEFORE FIRST USE

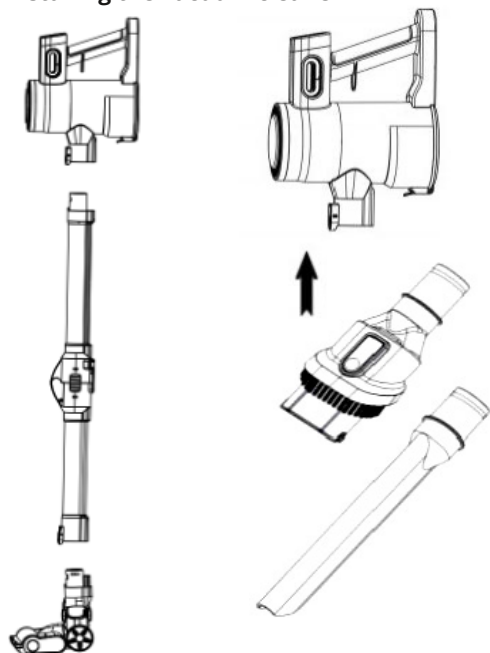
 CAUTION!

Packaging material is not a child’s toy. Children must not play with the plastic bags. There is a risk of suffocation.

- Remove all parts from the packaging and remove all packaging materials. Also remove any transport locks.
- Check the scope of delivery for completeness and damage.
- Before using the cordless vacuum cleaner, prepare the accessories that are suitable for the surface to be cleaned.
- Check that the dust container is correctly attached and closed

ASSEMBLY

Installing the vacuum cleaner



- The cordless vacuum cleaner can be used with the electric brush head or as a handheld vacuum cleaner. To do this, connect the desired component as shown in the illustration until you hear a "click" locking sound.



NOTE:

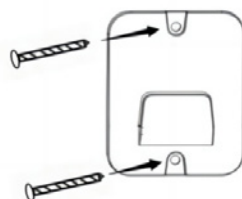
When you are no longer using the vacuum cleaner, please place it in the wall mount in good time. Do not place it randomly against the wall or the edge of a chair to avoid unnecessary damage caused by falls due to unstable locations.

WALL MOUNT



WARNING! Risk of electric shock!:

When drilling holes for the supplied wall bracket, make sure that there are no electrical cables or water pipes in the wall at that location. If electrical cables or water pipes are damaged during installation of the wall bracket, there is a risk of electric shock.

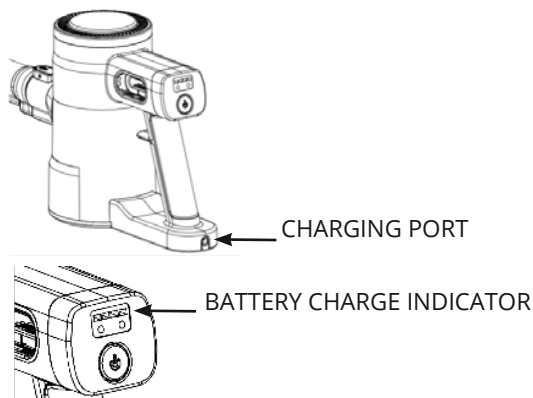


⚠ **NOTE:**

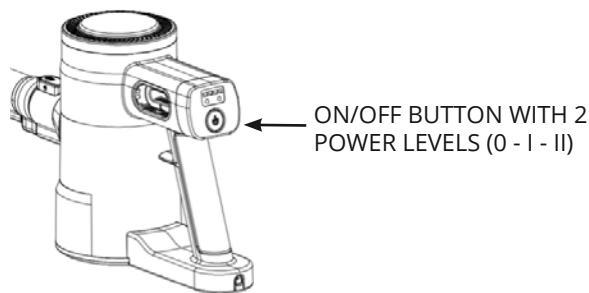
The wall bracket must not be exposed to direct sunlight or other sources of heat to prevent damage to the appliance. Install the supplied wall bracket to store the vacuum cleaner properly.

CHARGING THE VACUUM CLEANER

- Connect the vacuum cleaner as shown in the illustration to charge it. To do this, attach the wall mount. The vacuum cleaner's battery is not removable. If the vacuum cleaner's performance is too low, please charge it in good time; if the voltage is too low, the vacuum cleaner will automatically switch off to protect the battery; at this point, the vacuum cleaner must be charged.
- Before charging, please ensure that the handheld vacuum cleaner and the holder are securely installed. Plug the charging cable into the AC mains socket.



COMMISSIONING



Switch on the device by pressing once (low level). Pressing twice (high level) increases the speed and suction power. Pressing three times switches the device off. Keep your hands dry during use. If there is more dirt, the suction power automatically decreases. If there is less dirt, the suction power automatically increases.

⚠ NOTE!

If the brush roller becomes blocked, the vacuum cleaner switches off automatically. Please clean the floor brush and dust container to restore normal operation.

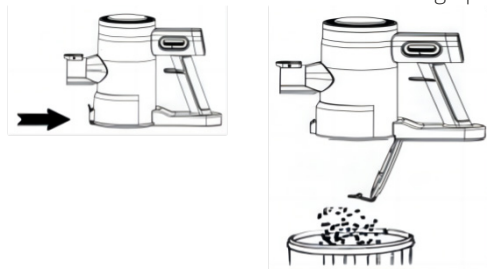
CLEANING

Cleaning the housing

- It is recommended to clean the dust cup promptly after each use. Too much dust will cause the highly effective Filter wool to become blocked, which must be cleaned or washed. If necessary, it can be replaced. Roller brushes that have been used for a long time and may have long hair wrapped around them must be cleaned in good time so that the vacuum cleaner can work effectively.
- Switch off the appliance before cleaning the housing. Use a neutral cleaning agent and wipe the housing with a damp cloth.

Emptying the dust container

- Press the release button on the dust container to empty the dust. If the dirt in the dust container exceeds the MAX line during operation, empty it immediately.



Cleaning the dust container

- Press the two buttons in the dust container simultaneously to remove the Filter and stainless steel Filter one after the other.



- Wash the Filter thoroughly with cold water for one minute at least once a month. Leave the Filters to dry in the sun for 24 hours before reinserting them as shown in the illustration.



NOTE:

Once cleaning is complete, the parts must be left to dry for at least 24 hours.

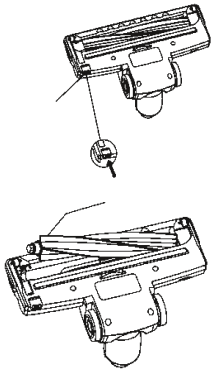
Cleaning the brush roller



NOTE:

After prolonged use, the bristles may become clogged with hair or similar debris. Clean the brush roll regularly to ensure efficient operation and maintain suction power. Please make sure that your device is disconnected from the charger and do not press the on/off switch during cleaning.

- Press the lock button on the roll cover as shown in the illustration to unlock the roll cover.
- Remove the roller cover in the direction shown in the illustration to remove the roller from the slot and clean it.
- Insert the brush roller and press the cover down until it is securely in place (please ensure that the brush roller is completely dry before use).



QUESTIONS AND ANSWERS

Problem	Possible causes	Solutions
The vacuum cleaner does not work	1. No power and battery not charged 2. The electric brush head is clogged with hair and other debris 3. Automatic protection against overheating	1. Charge the vacuum cleaner 2. Clean the electric brush head 3. Restart after cooling down

Weak suction power	1. Dust container is full of dust 2. Dust deflector mis-aligned 3. Filter clogged or not installed 4. Filter is not dry 5. The electric brush head is clogged with hair and other debris 6. Low performance	1. Empty the dust container 2. Align the dust baffle with the correct hole 3. Clean or replace the Filter 4. Dry the Filter 5. Clean the electric brush head 6. Charge the vacuum cleaner
Charging indicator does not flash during charging	1. The battery is defective 2. The charger is not connected properly 3. The charger is faulty	1. The battery is integrated and cannot be replaced. Please contact customer service. 2. Make sure the charger is properly plugged into the outlet and the battery 3. Use the charger provided
The usage time is insufficient after charging	1. The charging time is insufficient 2. The battery is aging 3. The electric brush head is clogged with hair or other debris 4. The charger is faulty	1. Fully charge the battery 2. The battery is built-in and cannot be replaced. Please contact customer service. 3. Clean the electric brush head 4. Use the charger provided
The electric brush head does not rotate	1. The brush roller is clogged with hair, pebbles, or debris 2. The dust container is full of dust	1. Clean the electric brush head 2. Avoid larger debris 3. Empty the dust container

STORAGE

Make sure that the appliance is stored out of the reach of small children, in a dry, dust-free and frost-free place, away from direct sunlight.

DISPOSAL

Dispose of the packaging separately. Put cardboard and paperboard in the waste paper bin and plastic film in the recycling bin. Do not dispose of the device in normal household waste. The product is subject to European Directive 2012/19/EU.



Dispose of the device via an approved disposal company or your local waste disposal facility. Observe the currently applicable regulations. If in doubt, contact your waste disposal facility.



The symbol of a crossed-out wheeled bin indicates that batteries and accumulators at the end of their service life must not be disposed of with household waste, but in the European Union – in accordance with REGULATION (EU) 2023/1542 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 12 July 2023 on batteries and accumulators – must be disposed of properly. Please dispose of batteries and rechargeable batteries in accordance with the applicable legal provisions. Distributors and collection points in your area are obliged to take them back free of charge. The separate collection of used batteries and accumulators is intended to enable the reuse, recycling or other forms of recovery of batteries and accumulators and to avoid negative consequences for the environment and human health from the disposal of hazardous substances that may be contained in batteries and accumulators.

WARRANTY

You receive a 3-year guarantee on this device from the date of purchase.

WARRANTY CONDITIONS

- The warranty period begins on the date of purchase. Keep the original receipt. It is proof of purchase.
- Within three years from the date of purchase, if a material or manufacturing defect occurs, we will replace or repair the product free of charge according to the option we have chosen.
- It is assumed that the device is returned within the specified period with a receipt and a brief written description of the defect. The description must include details of the defect and when it occurred.
- The replacement, repair or exchange of the product does not start a new warranty period.
- Any damage or defects already existing at the time of purchase must be reported immediately after unpacking the goods.
- Material or manufacturing defects are guaranteed, but slightly damaged or fragile components such as batteries or glass are not covered by the guarantee.

- The warranty does not cover defects or damage caused by improper use, non-compliance with the operating instructions or maintenance.

PROCESSING IN THE CASE OF A WARRANTY CLAIM

To ensure that your claim is processed quickly, please follow the instructions below:

- Please refer to the type plate of the device, the sales box or the operating instructions for the article number.
- If functional errors or other defects occur, please contact the following service department by telephone or e-mail.

There, the further procedure will be described to you in detail.

Tel.: +49 2154 470 26-635

E-Mail: reklamation@hatex24.de

INFORMATIONS IMPORTANTES AVANT L'UTILISATION

Lisez attentivement le mode d'emploi et les consignes de sécurité avant d'utiliser l'appareil !

- Le non-respect du mode d'emploi peut entraîner des blessures graves ou endommager l'appareil.
- Conservez le mode d'emploi pour toute utilisation ultérieure.
- Si vous remettez l'appareil à un tiers, veillez à lui remettre ce mode d'emploi.
- L'appareil est conçu uniquement pour un usage domestique et non pour un usage professionnel.
- N'utilisez l'appareil qu'à l'intérieur et non à l'extérieur.

AVERTISSEMENTS

Au besoin, les avertissements suivants sont utilisés dans ce manuel :

DANGER ! Haut élevé :

Le non-respect de l'avertissement peut porter atteinte à l'intégrité corporelle et à la vie.

AVERTISSEMENT ! Risque moyen :

Le non-respect de cet avertissement pourrait entraîner des blessures ou de graves dommages matériels.

ATTENTION ! Faible mineur :

Le non-respect de l'avertissement peut entraîner des blessures ou des dommages matériels mineurs.

REMARQUE :

Faits et caractéristiques spéciales à observer lors de la manipulation de l'appareil.

Cet appareil est conforme aux directives CE.

CLASSE DE PROTECTION II

Désigne les appareils électriques à isolation renforcée ou double. Ils ne possèdent pas de conducteur de protection (mise à la terre), car la protection est assurée exclusivement par l'isolation.

UN3481 Désigne les batteries lithium-ion contenues dans des appareils ou expédiées avec des appareils. Leur transport est soumis à des réglementations particulières, car les batteries lithium-ion peuvent présenter un risque d'incendie en cas d'endommagement.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

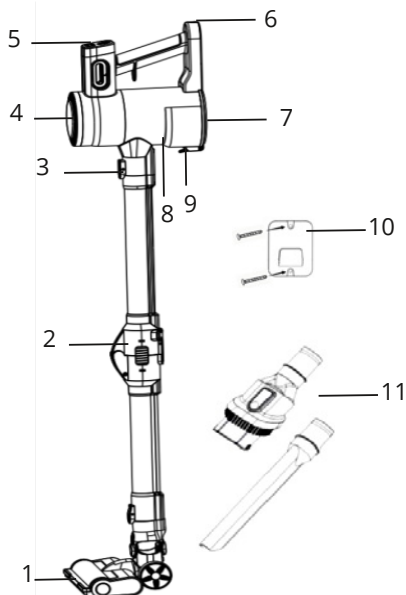
- Si vous ignorez les consignes de sécurité, le fabricant ne pourra pas être tenu pour responsable des dommages.
- Conservez ces instructions dans un endroit sûr pour pouvoir les consulter ultérieurement.
- Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, à condition qu'elles soient supervisées par une personne responsable de leur sécurité ou qu'elles aient reçu des instructions de cette dernière concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques qui en découlent.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- L'appareil ne doit en aucun cas être utilisé par des enfants.
- Le nettoyage et les travaux d'entretien effectués par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants.
- L'appareil et le câble de raccordement doivent être tenus hors de portée des enfants.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé avec une minuterie externe ou un système de télégestion séparé.
- Si le câble de raccordement de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son service après-vente ou par une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Les appareils électriques peuvent présenter des risques pour les animaux domestiques et d'élevage. En outre, les animaux peuvent également endommager l'appareil. Il convient donc de tenir les animaux à l'écart des appareils électriques.
- Protégez l'appareil de l'humidité, des gouttes d'eau et des éclaboussures. Il y a un risque d'électrocution.
- Lors de l'utilisation de l'appareil, veillez à ce que le câble de raccordement ne soit pas coincé ou écrasé.
- Pour retirer la fiche d'alimentation de la prise, tirez toujours sur la fiche, jamais sur le câble. Pour éviter tout danger, n'apportez aucune modification à l'appareil.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il fonctionne.
- Les composants ne doivent être remplacés, réparés ou manipulés que par du personnel qualifié et autorisé.
- L'appareil ne doit être utilisé qu'avec un récipient et des filtres de protection correctement installés. Le moteur pourrait être endommagé.
- N'aspirez pas de cendres chaudes, de cigares ou de cigarettes allumés, d'objets pointus ou de liquides tels que de l'eau, de l'essence, des carburants, etc.
- L'appareil doit être tenu à l'écart de toute source de chaleur.

- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant son fonctionnement.
- Débranchez l'appareil du secteur après utilisation.
- Soyez particulièrement prudent lorsque vous utilisez l'aspirateur dans les escaliers.

CONTENU DE LA LIVRAISON

1. **Aspirateur**
2. **Tuyau d'aspiration flexible**
3. **Tête de brosse électrique**
4. **Suceur plat**
5. **Brosse 2 en 1 pour coussins**
6. **Support mural**
7. **Chargeur**
8. **Filtre (déjà préinstallé à l'intérieur du boîtier)**
9. **Mode d'emploi**

DESCRIPTION DE L'APPAREIL



1. **Tête de brosse électrique**
2. **Tuyau d'aspiration flexible**
3. **Bouton de déverrouillage pour les accessoires**
4. **Plaque de protection de l'air**
5. **Bouton marche/arrêt avec 2 niveaux de puissance**

6. **Prise de charge**
7. **Capuchon anti-poussière**
8. **Réservoir à poussière**
9. **Bouton de déverrouillage du réservoir à poussière**
10. **Support mural**
11. **Accessoires Brosse 2 en 1 pour coussins avec brosse pour joints**

DONNÉES TECHNIQUES

Modèle :	77807
Tension secteur (chargeur pour recharger l'appareil) :	100-240 V
Puissance d'entrée :	140-160 W
Spécifications de la batterie :	22,2 V 2000 mAh
Capacité du bac à poussière :	0,8 L
Puissance d'aspiration :	6,5 - 11 Kpa
Autonomie :	Mode élevé 20 min ; Mode faible 35 min
Niveau sonore :	76 dB
Classe de protection :	II

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION



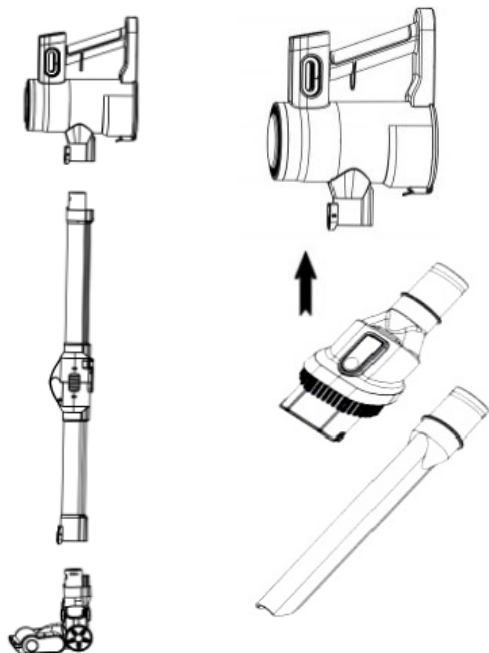
ATTENTION !

Le matériel d'emballage n'est pas un jouet pour enfants. Les enfants ne doivent pas jouer avec les sacs en plastique. Il existe un risque d'étouffement.

- Retirez toutes les pièces de l'emballage et enlevez tous les matériaux d'emballage. Retirez également les éventuelles protections de transport.
- Vérifiez que le contenu de la livraison est complet et en bon état.
- Avant d'utiliser l'aspirateur sans fil, préparez les accessoires adaptés à la surface à nettoyer.
- Vérifiez que le bac à poussière est correctement mis en place et fermé.

MONTAGE

Installation de l'aspirateur



- L'aspirateur sans fil peut être utilisé aussi bien avec la brosse électrique qu'en tant qu'aspirateur à main. Pour cela, connectez les composants souhaités comme indiqué sur l'illustration jusqu'à ce que vous entendiez un « clic » indiquant que le dispositif est verrouillé.

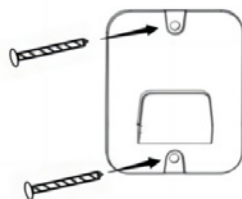
REMARQUE :

Lorsque vous n'utilisez plus l'aspirateur, veuillez le replacer dans son support mural en temps voulu. Ne le posez pas n'importe où contre un mur ou le bord d'une chaise afin d'éviter tout dommage inutile causé par une chute due à un emplacement instable.

SUPPORT MURAL

AVERTISSEMENT ! Risque d'électrocution ! :

Assurez-vous qu'il n'y a pas de câbles électriques ou de tuyaux d'eau à l'endroit où vous percez les trous pour le support mural fourni. Si des câbles électriques ou des tuyaux d'eau sont endommagés lors du montage du support mural, il existe un risque d'électrocution.

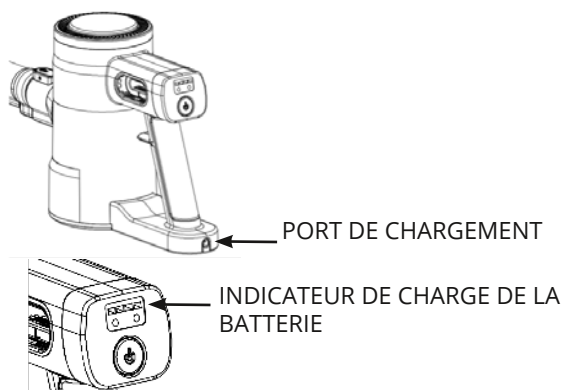


⚠ REMARQUE :

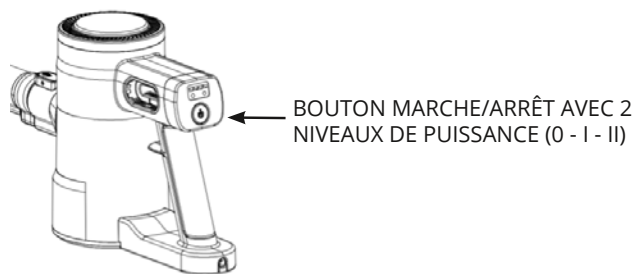
Le support mural ne doit pas être exposé à la lumière directe du soleil ou à d'autres sources de chaleur afin d'éviter d'endommager l'appareil. Installez le support mural fourni pour ranger correctement l'aspirateur.

RECHARGE DE L'ASPIRATEUR

- Branchez l'aspirateur comme indiqué sur l'illustration pour le recharger. Pour ce faire, installez le support mural. La batterie de l'aspirateur n'est pas amovible. Si la puissance de l'aspirateur est trop faible, veuillez le recharger à temps ; si la tension est trop faible, l'aspirateur s'éteint automatiquement pour protéger la batterie ; à ce moment-là, l'aspirateur doit être rechargé.
- Avant de le recharger, assurez-vous que l'aspirateur à main et le support sont correctement installés. Branchez la fiche du câble de recharge dans la prise du réseau électrique.



MISE EN SERVICE



Allumez l'appareil en appuyant une fois (niveau faible). Appuyez deux fois (niveau élevé) pour augmenter la vitesse et la puissance d'aspiration. Appuyez trois fois pour éteindre l'appareil. Gardez vos mains sèches pendant l'utilisation. Si la quantité de saleté est importante, la puis-

sance d'aspiration diminue automatiquement. Si la quantité de saleté est faible, la puissance d'aspiration augmente automatiquement.

REMARQUE !

Si la brosse rotative est bloquée, l'aspirateur s'éteint automatiquement. Veuillez nettoyer la brosse de sol et le bac à poussière pour rétablir le fonctionnement normal.

NETTOYAGE

Nettoyage du boîtier

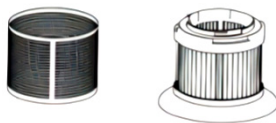
- Il est recommandé de nettoyer le bac à poussière après chaque utilisation. Une quantité excessive de poussière entraîne un blocage du filtre en ouate hautement efficace, qui doit être nettoyé ou lavé. Si nécessaire, il peut être remplacé. La brosse à rouleau, qui a été utilisée pendant longtemps et qui peut être enroulée de cheveux longs, doit être nettoyée régulièrement afin que l'aspirateur puisse fonctionner efficacement.
- Éteignez l'appareil avant de nettoyer le boîtier. Utilisez un détergent neutre et essuyez le boîtier avec un chiffon humide.

Vider le bac à poussière

- Appuyez sur le bouton de déverrouillage du bac à poussière pour vider la poussière. Si la saleté dans le bac à poussière dépasse la ligne MAX pendant le fonctionnement, videz-le immédiatement.



- Appuyez simultanément sur les deux boutons du bac à poussière pour retirer successivement le filtre et le filtre en acier inoxydable.



- Lavez soigneusement le filtre à l'eau froide pendant une minute au moins une fois par mois. Laissez les filtres sécher au soleil pendant 24 heures avant de les remettre en place comme indiqué sur l'illustration.

⚠ REMARQUE :

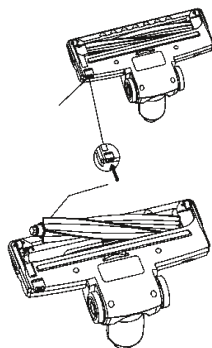
Une fois le nettoyage terminé, les pièces doivent sécher pendant au moins 24 heures.

Nettoyage de la brosse rotative

⚠ REMARQUE :

Après une utilisation prolongée, les poils peuvent être obstrués par des cheveux ou des dépôts similaires. Nettoyez régulièrement le rouleau à brosse afin de garantir un fonctionnement efficace et de maintenir la puissance d'aspiration. Veuillez vous assurer que votre appareil est déconnecté du chargeur et n'actionnez pas l'interrupteur marche/arrêt pendant cette opération.

- Appuyez sur le bouton de verrouillage du couvercle du rouleau comme indiqué sur l'illustration pour déverrouiller le couvercle du rouleau.
- Retirez le couvercle du rouleau dans le sens indiqué sur l'illustration afin de retirer le rouleau de la fente et de le nettoyer.
- Insérez le rouleau-brosse et appuyez sur le couvercle jusqu'à ce qu'il soit bien en place (assurez-vous que le rouleau-brosse est complètement sec avant de l'utiliser).



QUESTIONS ET RÉPONSES

Problème	Causes possibles	Solutions
L'aspirateur ne fonctionne pas	1. Pas d'alimentation électrique et batterie non chargée 2. La tête de brosse électrique est obstruée par des cheveux et autres débris 3. Protection automatique contre la surchauffe Rechargez l'aspirateur	1. Rechargez l'aspirateur 2. Nettoyez la brosse électrique 3. Redémarrez après refroidissement
Faible puissance d'aspiration	1. Le bac à poussière est plein 2. Le déflecteur de poussière est mal aligné 3. Le filtre est bouché ou n'est pas installé 4. Le filtre n'est pas sec 5. La tête de brosse électrique est obstruée par des cheveux et autres débris 6. Faible puissance	1. Videz le bac à poussière 2. Alignez le déflecteur de poussière sur le bon trou 3. Nettoyez ou remplacez le filtre 4. Séchez le filtre 5. Nettoyez la tête de brosse électrique 6. Rechargez l'aspirateur
Le voyant de charge ne clignote pas pendant la recharge	1. La batterie est défectueuse 2. Le chargeur n'est pas correctement branché 3. Le chargeur est défectueux	1. La batterie est intégrée et ne peut pas être remplacée. Contactez le service clientèle. 2. Assurez-vous que le chargeur est correctement branché à la prise et à la batterie 3. Utilisez le chargeur fourni
La durée d'utilisation n'est pas suffisante après la recharge	1. Le temps de charge est insuffisant 2. La batterie est usée 3. La tête de brosse électrique est obstruée par des cheveux ou d'autres débris 4. Le chargeur est défectueux	1. Chargez complètement la batterie 2. La batterie est intégrée et ne peut pas être remplacée. Contactez le service clientèle. 3. Nettoyez la tête de brosse électrique 4. Utilisez le chargeur fourni

La tête de brosse électrique ne tourne pas	1. Le rouleau de la brosse est obstrué par des cheveux, des cailloux ou des débris 2. Le bac à poussière est plein de poussière	1. Nettoyez la tête de brosse électrique 2. Évitez les déchets volumineux 3. Videz le bac à poussière
--	--	---

CONSERVATION

Veillez à ce que l'appareil soit conservé hors de portée des jeunes enfants, dans un endroit sec, à l'abri de la poussière et du gel, sans exposition directe aux rayons du soleil.

ÉLIMINATION

Triez les déchets d'emballage. Jetez le carton et les boîtes en carton avec les vieux papiers, les films plastiques avec les déchets recyclables. Ne jetez pas l'appareil avec les ordures ménagères normales. Le produit est soumis à la directive européenne 2012/19/UE.



Éliminez l'appareil via une entreprise d'élimination agréée ou via votre centre d'élimination communal. Respectez les réglementations en vigueur. En cas de doute, contactez votre centre de collecte.



Le symbole représentant une poubelle barrée signifie que les piles et accumulateurs usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais dans l'Union européenne, conformément au RÈGLEMENT (UE) 2023/1542 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 12 juillet 2023 relatif aux piles et accumulateurs, doivent être éliminées de manière appropriée. Veuillez éliminer les piles et les accumulateurs conformément aux dispositions légales en vigueur. Les distributeurs et les points de collecte près de chez vous sont tenus de les reprendre gratuitement. La collecte séparée des piles et accumulateurs usagés vise à permettre leur réutilisation, leur recyclage ou d'autres formes de valorisation, ainsi qu'à éviter les conséquences négatives sur l'environnement et la santé humaine liées à l'élimination des substances dangereuses que peuvent contenir les piles et accumulateurs.

GARANTIE

Vous bénéficiez d'une garantie de 3 ans sur cet appareil à compter de la date d'achat.

CONDITIONS DE GARANTIE

- La période de garantie commence à la date d'achat. Conserve le ticket de caisse original. Il constitue la preuve d'achat.
- Dans un délai de trois ans à compter de la date d'achat, en cas de défaut de matériel ou de production, nous remplacerons ou réparerons gratuitement le produit selon l'option que nous aurons choisie.
- Il est supposé que l'appareil est soumis dans la période indiquée avec un reçu et une brève description écrite du défaut. La description doit contenir des informations sur le défaut et le moment où il s'est produit.
- L'échange, la réparation ou le remplacement du produit ne fait pas démarrer une nouvelle période de garantie.
- Les dommages ou défauts déjà existants au moment de l'achat doivent être signalés immédiatement après le déballage du produit.
- Les défauts de matériel ou de fabrication sont garantis, mais les composants légèrement endommagés ou fragiles tels que les accumulateurs ou le verre ne sont pas couverts par la garantie.
- La garantie ne couvre pas les défauts ou dommages résultant d'une utilisation inappropriée, du non-respect du mode d'emploi ou de l'entretien.

TRAITEMENT EN CAS DE GARANTIE

Afin de garantir un traitement rapide de votre demande, veuillez suivre les indications suivantes :

- Vous trouverez le numéro d'article sur la plaque signalétique de l'appareil, dans le carton de vente ou dans le mode d'emploi.
- Si des erreurs de fonctionnement ou d'autres défauts apparaissent, veuillez contacter le service après-vente suivant par téléphone ou par e-mail.
La procédure à suivre vous y sera décrite en détail.

Tél.: +49 2154 470 26-635

E-mail: reklamation@hatex24.de

BELANGRIJKE INFORMATIE VÓÓR GEBRUIK

Lees de gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt.

- Het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing kan leiden tot ernstig letsel of beschadiging van het toestel.
- Bewaar de gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.
- Indien u het toestel aan een derde doorgeeft, vergeet dan niet deze gebruiksaanwijzing mee te geven.
- Het apparaat is uitsluitend bestemd voor particulier huishoudelijk gebruik en niet voor commercieel gebruik.
- Gebruik het apparaat alleen binnenshuis en niet buitenshuis.

WAARSCHUWINGEN

Indien nodig worden de volgende waarschuwingen in deze gebruiksaanwijzing:

GEVAAR! Hoog risico:

Het negeren van deze waarschuwing kan levensgevaarlijke schade veroorzaken.

WAARSCHUWING! Gemiddeld risico:

Het negeren van deze waarschuwing kan lichamelijk letsel of ernstige materiële schade veroorzaken.

LET OP! Laag risico:

Het negeren van deze waarschuwing kan licht lichamelijk letsel of materiële schade veroorzaken.

OPMERKING: Feiten en bijzonderheden waarmee rekening moet worden gehouden bij de omgang met het apparaat.

Dit apparaat voldoet aan de CE-richtlijnen.

BESCHERMINGSKLASSE II

Duidt op elektrische apparaten met versterkte of dubbele isolatie. Ze hebben geen aardleiding (aarding), omdat de bescherming uitsluitend door de isolatie wordt gegarandeerd.

UN3481 Duidt op lithium-ionbatterijen die in apparaten zijn ingebouwd of samen met apparaten worden verzonden. Het transport is onderworpen aan speciale voorschriften, omdat lithium-ionbatterijen bij beschadiging brandgevaar kunnen opleveren.

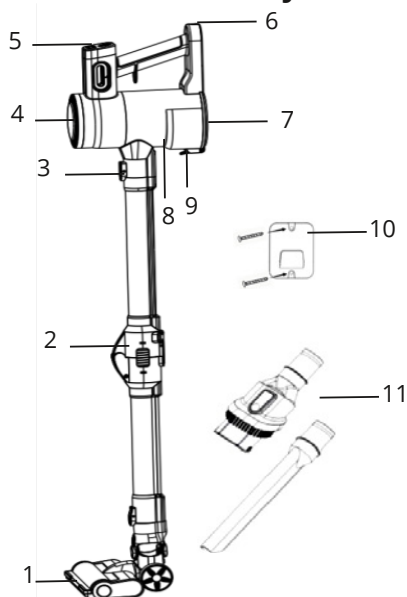
VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- Indien de veiligheidsinstructies worden genegeerd, kan de fabrikant niet aansprakelijk worden gesteld voor eventuele schade.
- Bewaar deze instructies op een veilige plaats voor toekomstige raadpleging.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of met een gebrek aan ervaring of kennis, als zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid en als zij de gevaren begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Het apparaat mag in geen geval door kinderen worden gebruikt.
- Reinigings- en onderhoudswerkzaamheden die door de gebruiker moeten worden uitgevoerd, mogen niet door kinderen worden uitgevoerd.
- Houd het apparaat en het aansluitsnoer uit de buurt van kinderen.
- Dit toestel is niet bedoeld om te worden bediend met een externe timer of een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem.
- Indien het aansluitsnoer van dit toestel beschadigd is, moet het door de fabrikant of zijn klantendienst of een soortgelijk gekwalificeerd persoon worden vervangen om gevaren te voorkomen.
- Elektrische apparaten kunnen een gevaar vormen voor huisdieren en vee. Bovendien kunnen dieren ook schade toebrengen aan het toestel. Houd dieren daarom altijd uit de buurt van elektrische apparaten.
- Bescherm het apparaat tegen vocht, druipend of spattend water. Er bestaat gevaar voor elektrische schokken.
- Let er bij het gebruik van het apparaat op dat het netsnoer niet bekneld of geplet wordt.
- Om de netstekker uit het stopcontact te trekken, altijd aan de stekker trekken, nooit aan het snoer.
- Om gevaren te vermijden, mag u geen wijzigingen aan het toestel aanbrengen.
- Laat het apparaat tijdens de werking niet onbeheerd achter.
- Onderdelen mogen alleen door bevoegd vakpersoneel worden vervangen, gerepareerd en gemanipuleerd.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt met een reservoir en correct aangebrachte beschermingsfilters. De motor kan beschadigd raken.
- Zuig geen hete as of brandende sigaren, sigaretten, scherpe voorwerpen of vloeistoffen zoals water, benzine, brandstoffen enz. op.
- Het apparaat moet uit de buurt van warmtebronnen worden gehouden.
- Laat het apparaat tijdens het gebruik niet onbeheerd achter.
- Koppel het apparaat na gebruik los van het elektriciteitsnet.
- Wees bijzonder voorzichtig wanneer u de stofzuiger op trappen gebruikt.

OMVANG VAN DE LEVERING

1. Stofzuiger
2. Flexibele zuigslang
3. Elektrische borstelkop
4. Voegmondstuk
5. 2-in-1 meubelborstel
6. Wandhouder
7. Oplader
8. Filter (al vooraf geïnstalleerd in de behuizing)
9. Gebruiksaanwijzing

APPARAATBESCHRIJVING



1. Elektrische borstelkop
2. Flexibele zuigbuis
3. Ontgrendelingsknop voor accessoires
4. Luchtkaplaar
5. Aan/uit-knop met 2 vermogensstanden
6. Oplaadaansluiting
7. Stofkap
8. Stofbak
9. Ontgrendelingsknop van de stofbak
10. Wandhouder
11. Accessoires 2-in-1 meubelborstel met voegborstel

TECHNISCHE GEGEVENS

Model:	77807
Netspanning (oplader voor het opladen van het apparaat):	100-240V
Ingangsvermogen:	140-160 W
Specificaties accu:	22,2V 2000 mAh
Capaciteit stofbak:	0,8 L
Zuigkracht:	6,5 - 11 Kpa
Gebruiksduur:	Hoog vermogen 20 min; Laag vermogen 35 min
Geluidsniveau:	76 dB
Beschermingsklasse:	II

VOOR HET EERSTE GEBRUIK



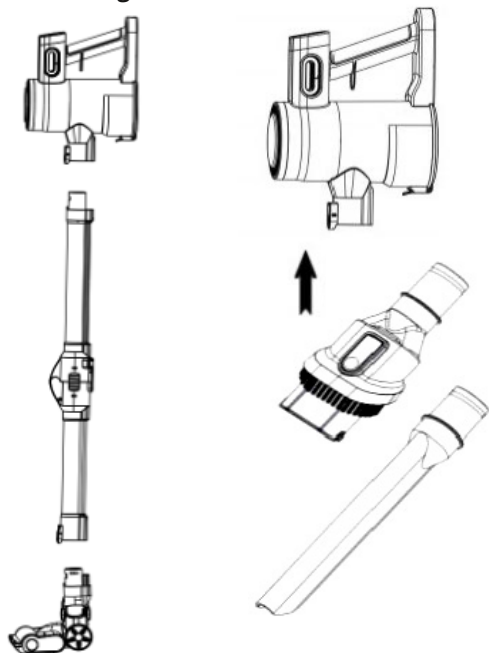
LET OP!

Verpakkingsmateriaal is geen kinderspeelgoed. Kinderen mogen niet met de plastic zakken spelen. Er is verstikkingsgevaar.

- Haal alle onderdelen uit de verpakking en verwijder al het verpakkingsmateriaal. Verwijder ook eventuele transportvergrendelingen.
- Controleer of de levering compleet is en of er geen schade is.
- Voordat u de accustofzuiger gebruikt, moet u de accessoires voorbereiden die geschikt zijn voor het te reinigen oppervlak.
- Controleer of de stofbak correct is geplaatst en gesloten.

MONTAGE

De stofzuiger installeren



- De accustofzuiger kan zowel met de elektrische borstelkop als handstofzuiger worden gebruikt. Verbind hiervoor de gewenste component zoals weergegeven in de afbeelding totdat u een 'klik'-geluid hoort.

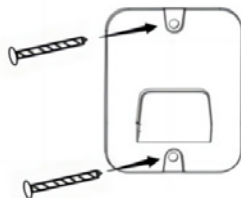
⚠ OPMERKING:

Als u de stofzuiger niet meer gebruikt, plaats hem dan tijdig in de wandhouder. Plaats hem niet zomaar tegen de muur of de rand van een stoel om onnodige schade door vallen als gevolg van onstabiele plaatsen te voorkomen.

WANDBEVESTIGING

⚠ WAARSCHUWING! Gevaar voor elektrische schokken!:

Zorg ervoor dat er geen elektrische leidingen of waterleidingen lopen op de plaats in de muur waar u de gaten voor de meegeleverde muurbeugel boort. Als er bij de montage van de muurbeugel elektrische leidingen of waterleidingen worden beschadigd, bestaat er gevaar voor elektrische schokken.

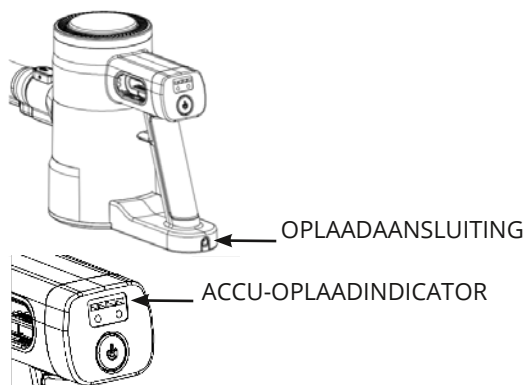


⚠ OPMERKING:

De muurbeugel mag niet worden blootgesteld aan direct zonlicht of andere warmtebronnen om schade aan het apparaat te voorkomen. Monteer de meegeleverde muurbeugel om de stofzuiger op de juiste manier op te bergen.

DE STOFZUIGER OPLADEN

- Sluit de stofzuiger aan om hem op te laden, zoals op de afbeelding te zien is. Bevestig hiervoor de wandbevestiging. De accu van de stofzuiger kan niet worden verwijderd. Als het vermogen van de stofzuiger te laag is, laad hem dan tijdig op; als de spanning te laag is, wordt de stofzuiger automatisch uitgeschakeld om de accu te beschermen; op dat moment moet de stofzuiger worden opgeladen.
- Controleer voor het opladen of de handstofzuiger en de houder goed zijn geïnstalleerd. Steek de stekker van de oplaadkabel in het stopcontact van het wisselstroomnet.



INBEDRIJFSTELLING



Schakel het apparaat in door 1 keer op de knop te drukken (lage stand). Door 2 keer op de knop te drukken (hoge stand) wordt de snelheid verhoogd en wordt de zuigkracht sterker. Door 3 keer op de knop te drukken wordt het apparaat uitgeschakeld. Houd uw handen droog

tijdens het gebruik. Als er meer vuil aanwezig is, wordt de zuigkracht automatisch lager. Als er minder vuil aanwezig is, wordt de zuigkracht automatisch hoger.



OPMERKING!

Als de borstelrol geblokkeerd raakt, schakelt de stofzuiger automatisch uit. Reinig de vloerborstel en de stofbak om de normale werking te herstellen.

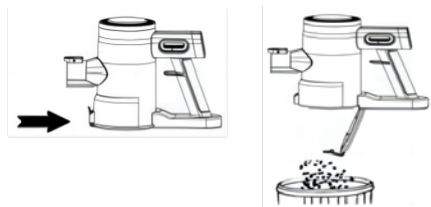
SCHOONMAKEN

Schoonmaken van de behuizing

- Het wordt aanbevolen om de stofbak na elk gebruik tijdig schoon te maken. Te veel stof leidt tot een verstopping van het zeer effectieve Filterwatten, dat moet worden gereinigd of gewassen. Indien nodig kan het worden vervangen. Een rolborstel die langdurig is gebruikt en waar lang haar omheen kan zijn gewikkeld, moet tijdig worden gereinigd, zodat de stofzuiger effectief kan werken.
- Schakel het apparaat uit voordat u de behuizing reinigt. Gebruik een neutraal reinigingsmiddel en veeg de behuizing af met een vochtige doek.

De stofbak legen

- Druk op de ontgrendelingsknop van de stofbak om het stof te legen. Als het vuil in de stofbak tijdens het gebruik de MAX-lijn overschrijdt, moet u deze onmiddellijk legen.



De stofbak reinigen

- Druk in de stofbak tegelijkertijd op de twee knoppen om achtereenvolgens het Filter en het roestvrijstalen Filter te verwijderen.



- Was het Filter minstens één keer per maand grondig met koud water gedurende één minuut. Laat de Filters 24 uur in de zon drogen voordat u ze weer terugplaatst zoals afgebeeld.

⚠️ OPMERKING:

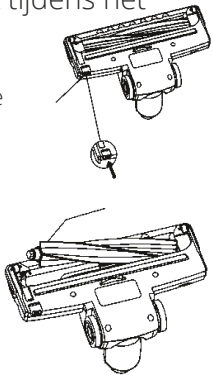
Nadat het reinigen is voltooid, moeten de onderdelen minimaal 24 uur drogen.

Reiniging van de borstelrol

⚠️ OPMERKING:

Na langdurig gebruik kunnen de borstelharen verstopt raken door haren of soortgelijke afzettingen. Reinig de borstelrol regelmatig om een efficiënte werking te garanderen en de zuigkracht te behouden. Zorg ervoor dat uw apparaat is losgekoppeld van de oplader en druk tijdens het reinigen niet op de aan/uit-schakelaar.

- Druk op de vergrendelknop van de rolkap zoals afgebeeld, zodat u de rolkap kunt ontgrendelen.
- Verwijder de oprolbare afdekking in de richting die op de afbeelding wordt getoond om de rol uit de sleuf te halen en te reinigen.
- Plaats de borstelrol en druk de afdekking naar beneden totdat deze goed vastzit (zorg ervoor dat de borstelrol volledig droog is voordat u deze gebruikt).



VRAGEN EN ANTWOORDEN

Probleem	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
De stofzuiger werkt niet.	1. Geen stroom en accu niet opgeladen 2. De elektrische borstelkop is verstopt met haren en ander vuil 3. Automatische bescherming tegen oververhitting	1. Laad de stofzuiger op 2. Reinig de elektrische borstelkop 3. Start opnieuw op nadat het apparaat is afgekoeld
Zwakke zuigkracht	1. Stofbak is vol met stof 2. Stofgeleiderplaat verkeerd uitgelijnd 3. Filter verstopt of niet geïnstalleerd 4. Filter is niet droog 5. De elektrische borstelkop is verstopt met haren en ander vuil 6. Laag vermogen	1. Leeg de stofbak 2. Richt de stofplaat op het juiste gat 3. Reinig of vervang het Filter 4. Droog het Filter 5. Reinig de elektrische borstelkop 6. Laad de stofzuiger op

Laadindicator knippert niet tijdens het opladen	1. De accu is defect 2. De oplader is niet correct aangesloten 3. De oplader is defect	1. De accu is geïntegreerd en kan niet worden vervangen. Neem contact op met de klantenservice. 2. Zorg ervoor dat de oplader correct is aangesloten op het stopcontact en de accu 3. Gebruik de meegeleverde oplader
De gebruiksduur is na het opladen onvoldoende	1. De oplaadtijd is onvoldoende 2. Veroudering van de batterij 3. De elektrische opzetborstel is verstopt met haren of ander vuil 4. De oplader is defect	1. Laad de batterij volledig op 2. De accu is geïntegreerd en kan niet worden vervangen. Neem contact op met de klantenservice. 3. Reinig de elektrische borstelkop 4. Gebruik de meegeleverde oplader
De elektrische borstelkop draait niet	1. De borstelrol is verstopt met haren, steentjes of vuil 2. Het stofreservoir zit vol met stof	1. Reinig de elektrische borstelkop 2. Vermijd grof vuil 3. Leeg het stofreservoir

OPSLAG

Zorg ervoor dat het apparaat buiten het bereik van kleine kinderen wordt opgeborgen, op een droge, stofvrije en vorstvrije plaats en uit de buurt van direct zonlicht.

VERWIJDERING

Gooi de verpakking gescheiden weg. Doe karton en kartonnen dozen bij het oud papier, folie bij het recyclebare afval. Gooi het apparaat niet bij het normale huisvuil. Het product valt onder de Europese richtlijn 2012/19/EU.



Gooi het apparaat weg via een erkend afvalverwerkingsbedrijf of via uw gemeentelijke afvalverwerkingsinstallatie. Houd u aan de huidige voorschriften. Neem in geval van twijfel contact op met uw afvalverwerkingsbedrijf.



Het symbool van een doorgestreepte vuilnisbak geeft aan dat batterijen en accu's aan het einde van hun levensduur niet bij het huishoudelijk afval mogen worden weggegooid, maar in de Europese Unie – overeenkomstig VERORDNUNG (EU) 2023/1542 VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD van 12 juli 2023 betreffende batterijen en accu's – op een vakkundige manier moeten worden afgevoerd. Gelieve batterijen en accu's af te voeren overeenkomstig de geldende wettelijke bepalingen. Distributeurs en inzamelpunten in uw omgeving zijn verplicht om deze gratis terug te nemen. Door oude batterijen en accu's gescheiden in te zamelen, wordt het hergebruik, de recycling of andere vormen van terugwinning van batterijen en accu's mogelijk gemaakt en worden negatieve gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid bij de verwijdering van de mogelijk in de batterijen en accu's aanwezige gevaarlijke stoffen voorkomen.

GARANTIE

U krijgt 3 jaar garantie op dit toestel vanaf de datum van aankoop.

GARANTIEVOORWAARDEN

- De garantieperiode gaat in op de aankoopdatum. Bewaar de originele kassabon. Dit is het bewijs van aankoop.
- Binnen drie jaar na de aankoopdatum zullen wij bij een materiaal- of fabricagefout het product kosteloos vervangen of repareren, afhankelijk van de gekozen optie.
- Er wordt van uitgegaan dat het apparaat binnen de aangegeven periode wordt gere-tourneerd met een aankoopbewijs en een korte schriftelijke beschrijving van het defect. De beschrijving moet details bevatten over het defect en wanneer het defect zich heeft voorgedaan.
- De vervanging, reparatie of omruiling van het product start geen nieuwe garantieperiode.
- Eventuele schade of defecten die al bestonden op het moment van aankoop moeten onmiddellijk na het uitpakken van de goederen worden gemeld.
- Materiaal- of fabricagefouten worden gegarandeerd, maar licht beschadigde of breekbare onderdelen zoals batterijen of glas vallen niet onder de garantie.
- De garantie dekt geen defecten of schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik, het niet naleven van de gebruiksaanwijzing of onderhoud.

VERWERKING IN GEVAL VAN EEN GARANTIECLAIM

Om ervoor te zorgen dat uw verzoek snel wordt verwerkt, dient u de onderstaande instructies te volgen:

- Raadpleeg het typeplaatje van het toestel, de verkoopdoos of de gebruiksaanwijzing voor het artikelnummer.
- Bij functiestoringen of andere defecten kunt u telefonisch of per e-mail contact opnemen met de volgende servicedienst. Zij zullen u gedetailleerde instructies geven over hoe te handelen.

Tel.: +49 2154 470 26-635

E-mail: reklamation@hatex24.de

KULLANMADAN ÖNCE ÖNEMLİ BİLGİLER

Cihazı kullanmaya başlamadan önce kullanım kılavuzunu ve güvenlik uyarılarını dikkatle okuyun!

- Kullanım kılavuzuna uyulmaması ciddi yaralanmalara veya cihazda hasara neden olabilir.
- Kullanım kılavuzunu ileride kullanmak üzere saklayın.
- Cihazı üçüncü şahıslara vermeniz halinde yanında mutlaka bu kullanım kılavuzunu da verin.
- Cihaz yalnızca ev tipi özel kullanıma yöneliktir ve ticari kullanım için tasarlanmamıştır.
- Cihazı sadece iç mekânlarda kullanın, dışarıda kullanmayın.

UYARILAR

Gerekirse, bu kullanım talimatlarında aşağıdaki uyarılar kullanılır:



TEHLİKE! Yüksek risk:

Uyarının dikkate alınmaması can ve mal kaybına neden olabilir.



UYARI! Orta risk:

Uyarının dikkate alınmaması yaralanmaya veya ciddi maddi hasara neden olabilir.



DİKKAT! Düşük risk:

Uyarının dikkate alınmaması hafif yaralanmalara veya maddi hasara neden olabilir.

NOT: Cihazı kullanırken dikkat edilmesi gereken gerçekler ve özel özellikler.

Bu cihaz CE direktiflerine uygundur.



KORUMA SINIFI II

Güçlendirilmiş veya çift yalıtımlı elektrikli cihazları belirtir. Yalıtım sayesinde koruma sağlandığından, bu cihazlarda koruma kablosu (topraklama) bulunmaz.

UN3481 Cihazlarda bulunan veya cihazlarla birlikte paketlenerek gönderilen lityum iyon pilleri belirtir. Lityum iyon piller hasar gördüklerinde yangın riski oluşturabileceğinden, nakliyesi özel kurallara tabidir.

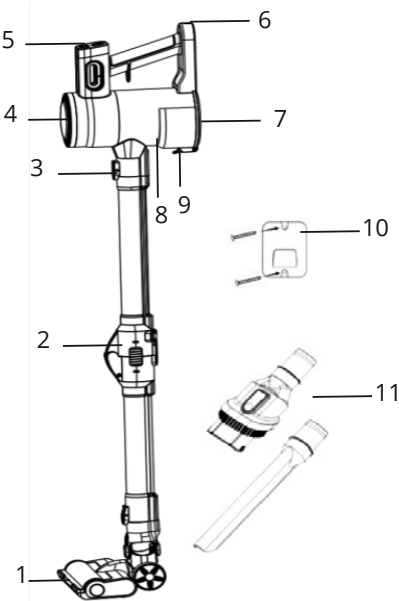
EMNİYET

- Güvenlik talimatları göz ardı edilirse, üretici zarardan sorumlu tutulamaz.
- Bu cihaz, güvenliklerinden sorumlu bir kişi tarafından cihazın güvenli bir şekilde kullanılmasına ilişkin gözetim veya talimat verildiği ve ilgili tehlikeleri anladıkları takdirde, fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri sınırlı olan veya deneyim veya bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir.
- Çocuklar cihazla oynamamalıdır.
- Cihaz hiçbir koşulda çocuklar tarafından kullanılmamalıdır.
- Kullanıcı tarafından yapılacak temizlik ve bakım çalışmaları çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Cihaz ve bağlantı kablosu çocuklardan uzak tutulmalıdır.
- Bu cihazın harici bir zamanlayıcı veya ayrı bir telekontrol sistemi ile çalıştırılması amaçlanmamıştır.
- Bu cihazın bağlantı hattı hasar görmüşse, tehlikeleri önlemek için üretici veya müşteri hizmetleri veya benzer nitelikli bir kişi tarafından değiştirilmelidir.
- Elektrikli ev aletleri evcil ve çiftlik hayvanları için tehlike oluşturabilir. Ayrıca, hayvanlar da cihaza zarar verebilir. Bu nedenle, prensip olarak hayvanları elektrikli aletlerden uzak tutun.
- Cihazı nemden, damlamaktan veya su sıçramasından koruyun. Elektrik çarpması riski vardır.
- Cihazı kullanırken, bağlantı kablosunun sıkıştırılmadığını veya sıkıştırılmadığını unutmayın.
- Güç fişini prizden çıkarmak için, her zaman fişi takın, kabloyu asla çekmeyin.
- Tehlikeleri önlemek için cihazda herhangi bir değişiklik yapmayın.
- Çalışma sırasında cihazı başıboş bırakmayın.
- Bileşenler yalnızca yetkili uzman personel tarafından değiştirilebilir, onarılabilir ve manipüle edilebilir.
- Cihaz yalnızca hazne ve doğru şekilde takılmış koruyucu filtrelerle kullanılmalıdır. Motor zarar görebilir.
- Sıcak kül veya yanan puro, sigara, keskin nesneler veya su, benzin, yakıt vb. sıvıları emmeyin.
- Cihaz ısı kaynaklarından uzak tutulmalıdır.
- Cihaz çalışırken gözetimsiz bırakılmamalıdır.
- Kullanımdan sonra cihazı elektrik şebekesinden ayırın.
- Merdivenlerde elektrikli süpürgeyi kullanırken özellikle dikkatli olun.

TESLİMAT KAPSAMI

1. Elektrikli süpürge
2. Esnek emme borusu
3. Elektrikli fırça başlığı
4. Duvar aralığı başlığı
5. 2'si 1 arada döşeme fırçası
6. Duvar montaj aparatı
7. Şarj cihazı
8. Filtre (Gövdenin içine önceden takılmış olarak gelir)
9. Kullanım kılavuzu

AYGIT AÇIKLAMASI



1. Elektrikli fırça başlığı
2. Esnek emme borusu
3. Aksesuarlar için kilit açma düğmesi
4. Hava kapak plakası
5. 2 güç seviyeli açma/kapama düğmesi
6. Şarj bağlantısı
7. Toz koruma kapağı
8. Toz haznesi
9. Toz haznesinin kilit açma düğmesi
10. Duvar montaj aparatı
11. Aksesuarlar 2'si 1 arada döşeme fırçası ve aralık fırçası

TEKNİK BİLGİLER

Model:	77807
Şebeke gerilimi (cihazı şarj etmek için şarj cihazı):	100-240V
Giriş gücü:	140-160 W
Pil özellikleri:	22,2V 2000 mAh
Toz haznesi kapasitesi:	0,8 L
Emiş gücü:	6,5 - 11 Kpa
Çalışma süresi:	Yüksek seviye 20 dakika; Düşük seviye 35 dakika
Ses seviyesi:	76 dB
Koruma sınıfı:	II

İLK KULLANIMADAN ÖNCE

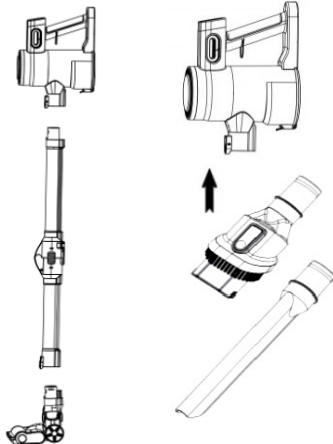
⚠ DİKKAT!

Ambalaj malzemesi bir çocuk oyuncak değildir. Çocukların plastik torbalarla oynamasına izin verilmez. Boğulma riski var.

- Tüm parçaları ambalajdan çıkarın ve tüm ambalaj malzemelerini çıkarın. Ayrıca tüm taşıma sigortalarını çıkarın.
- Teslimatın eksiksiz ve hasarsız olduğunu kontrol edin.
- Akülü elektrikli süpürgeyi kullanmadan önce, temizlenecek yüzeye uygun aksesuarları hazırlayın.
- Toz haznesinin doğru şekilde takılıp kapatıldığını kontrol edin.

MONTAJ

Elektrikli süpürge'nin kurulumu



- Akülü elektrikli süpürge, elektrikli fırça başlığı ile veya el süpürgesi olarak kullanılabilir. Bunun için, resimde gösterildiği gibi istediğiniz bileşeni, “klik” sesiyle kilitlendiğini duyana kadar takın.

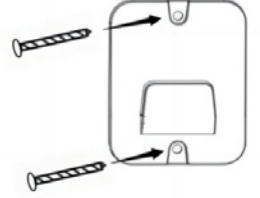
⚠ NOT:

Elektrikli süpürgeyi kullanmadığınızda, lütfen zamanında duvar askısına yerleştirin, dengesiz yerlerden düşerek gereksiz hasara neden olmaması için rastgele duvara veya sandalye kenarına koymayın.

DUVAR MONTAJ APARATI

⚠ UYARI! Elektrik çarpması tehlikesi!:

Duvar montaj aparatı için delikler açarken, duvarda elektrik kabloları veya su boruları bulunmadığından emin olun. Duvar montaj aparatını takarken elektrik kabloları veya su boruları zarar görürse, elektrik çarpması tehlikesi vardır.

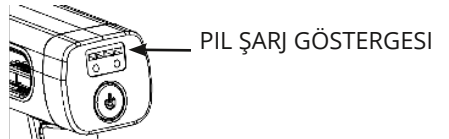
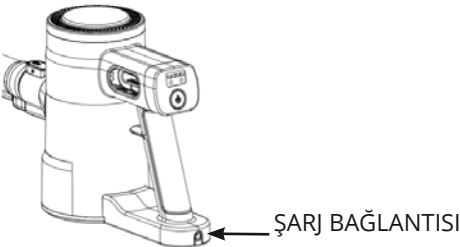


⚠ NOT:

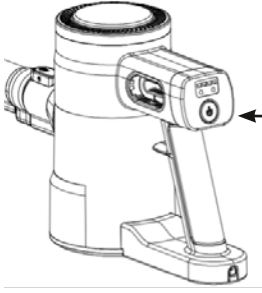
Cihazın zarar görmesini önlemek için duvar braketini doğrudan güneş ışığına veya diğer ısı kaynaklarına maruz bırakılmamalıdır. Elektrikli süpürgeyi düzgün bir şekilde saklamak için birlikte verilen duvar braketini monte edin.

ELEKTRİKLİ SÜPÜRGENİN ŞARJ EDİLMESİ

- Elektrikli süpürgeyi şarj etmek için resimde gösterildiği gibi takın. Bunun için duvar montaj aparatını takın. Elektrikli süpürgenin pili çıkarılamaz. Elektrikli süpürgenin performansı çok düşükse, lütfen zamanında şarj edin; voltaj çok düşükse, pilin korunması için elektrikli süpürge otomatik olarak kapanır; bu durumda elektrikli süpürge şarj edilmelidir.
- Şarj etmeden önce, el süpürgesinin ve tutucunun güvenli bir şekilde takıldığından emin olun. Şarj kablusunun fişini AC şebeke prizine takın.



ÇALIŞTIRMA



2 GÜÇ SEVİYELİ (0 - I - II) AÇMA/KA-
PAMA DÜĞMESİ

Cihazı 1 kez basarak (düşük seviye) açın. 2 kez basarak (yüksek seviye) hız artar ve emiş gücü güçlenir. 3 kez basarak cihaz kapanır. Kullanım sırasında ellerinizi kuru tutun. Daha fazla kir varsa, emiş gücü otomatik olarak azalır. Daha az kir varsa, emiş gücü otomatik olarak artar.

⚠ NOT!

Fırça silindiri tıkanırsa, elektrikli süpürge otomatik olarak kapanır. Normal çalışmayı yeniden sağlamak için zemin fırçasını ve toz haznesini temizleyin.

TEMİZLİK

Gövdenin temizlenmesi

- Her kullanımdan sonra toz haznesini zamanında temizlemeniz önerilir. Fazla toz, yüksek etkili filtre pamuğunun tıkanmasına neden olur ve bu pamuk temizlenmeli veya yıkanmalıdır. Gerekirse değiştirilebilir. Uzun süre kullanılmış ve uzun saçların dolanabileceği silindirik fırça, elektrikli süpürge için zamanında temizlenmelidir.
- Muhafazayı temizlemeden önce cihazı kapatın. Nötr bir temizlik maddesi kullanın ve muhafazayı nemli bir bezle silin.

Toz haznesinin boşaltılması

- Toz haznesinin kilit açma düğmesine basarak tozu boşaltın. Çalışma sırasında toz haznesindeki kir MAX çizgisini aşarsa, hemen boşaltın.



Toz haznesini temizleme

- Toz haznesinde iki düğmeyi aynı anda basarak filtresini ve paslanmaz çelik filtreyi sırayla çıkarın.



- Filtreyi en az ayda bir kez soğuk suyla bir dakika boyunca iyice yıkayın. Filtreleri 24 saat güneşte kurutun, ardından resimde gösterildiği gibi filtreleri tekrar takın.

⚠ NOT:

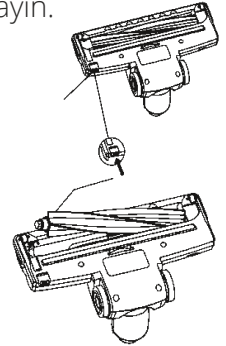
Temizlik tamamlandıktan sonra parçalar en az 24 saat kurumaya bırakılmalıdır.

Fırça silindirinin temizlenmesi

⚠ NOT:

Uzun süreli kullanımdan sonra, kıllar veya benzeri birikintiler fırça kıllarını tıkayabilir. Verimli çalışma ve emiş gücünün korunması için fırça silindirini düzenli olarak temizleyin. Lütfen cihazınızın şarj cihazından ayrıldığından emin olun ve bu sırada açma/kapama düğmesine basmayın.

- Resimde gösterildiği gibi silindir kapağının kilit düğmesine basın, silindir kapağını açabilirsiniz.
- Resimde gösterilen yönde rulo kapağını çıkararak ruloyu yuvasından çıkarın ve temizleyin.
- Fırça silindirini yerleştirin ve kapağı yerine oturana kadar aşağı doğru bastırın (kullanmadan önce fırça silindirinin tamamen kuru olduğundan emin olun).



SORULAR VE CEVAPLAR

Sorun	Olası nedenler	Çözümler
Elektrikli süpürge çalışmıyor.	1. Elektrik yok ve pil şarjlı değil 2. Elektrikli fırça başlığı saç ve diğer kalıntılarla tıkanmış 3. Otomatik aşırı ısınma koruması	1. Elektrikli süpürgeyi şarj edin 2. Elektrikli fırça başlığını temizleyin 3. Soğuduktan sonra yeniden başlatın
Zayıf emiş gücü	1. Toz haznesi tozla dolu 2. Toz yönlendirici yanlış hizalanmış 3. Filtresi tıkanmış veya takılmamış 4. Filtresi kuru değil 5. Elektrikli fırça başlığı saç ve diğer kalıntılarla tıkanmış 6. Düşük performans	1. Toz haznesini boşaltın 2. Toz levhasını doğru deliğe hizalayın 3. Filtreyi temizleyin veya değiştirin 4. Filtreyi kurutun 5. Elektrikli fırça başlığını temizleyin 6. Elektrikli süpürgeyi şarj edin
Şarj sırasında şarj göstergesi yanıp sönmüyor	1. Pil arızalı 2. Şarj cihazı doğru şekilde takılmamış 3. Şarj cihazı arızalı	1. Pil entegre edilmiştir ve değiştirilemez. Müşteri hizmetlerine başvurun. 2. Şarj cihazının prize ve pile doğru şekilde takıldığından emin olun 3. Sağlanan şarj cihazını kullanın
Şarj edildikten sonra kullanım süresi yeterli değil	1. Şarj süresi yetersiz 2. Pil eskimiş 3. Elektrikli fırça başlığı saç veya diğer kalıntılarla tıkanmış 4. Şarj cihazı yanlış	1. Pili tamamen şarj edin 2. Pil entegre edilmiştir ve değiştirilemez. Müşteri hizmetlerine başvurun. 3. Elektrikli fırça başlığını temizleyin 4. Sağlanan şarj cihazını kullanın
Elektrikli fırça başlığı dön-müyor	1. Fırça silindiri saç, çakıl taşları veya birikintilerle tıkanmış 2. Toz haznesi tozla dolu	1. Elektrikli fırça başlığını temizleyin 2. Büyük çöpleri önleyin 3. Toz haznesini boşaltın

SAKLAMA

Cihazın küçük çocukların erişemeyeceği, kuru, tozsuz ve donmayan bir yerde, doğrudan güneş ışığından uzakta saklandığından emin olun.

BERTARAF

Ambalajı türlerine göre ayırarak atın. Karton ve karton kutuları eski kağıtlara, folyoları geri dönüşüm kutularına atın. Cihazı normal ev çöpüne atmayın. Ürün, 2012/19/EU sayılı Avrupa Direktifi'ne tabidir.



Cihazı, onaylı bir atık bertaraf şirketi veya belediyenizin atık bertaraf tesisi aracılığıyla bertaraf edin. Yürürlükteki mevcut yönetmeliklere uyun. Şüpheli durumda, atık toplama tesisinizle iletişime geçin.



Üzerinde çarpı işareti bulunan çöp kutusu simgesi, ömrünü tamamlamış piller ve akülerin evsel atıklarla birlikte atılmaması gerektiğini, Avrupa Birliği'nde – VERORDNUNG (EU) 2023/1542'ye uygun olarak uygun bir şekilde bertaraf edilmeleri gerektiğini belirtir. Lütfen piller ve aküleri yürürlükteki yasal düzenlemelere uygun olarak bertaraf edin. Dağıtıcılar ve yakınınızdaki toplama merkezleri, bunları ücretsiz olarak geri almaya yükümlüdür. Eski pillerin ve akülerin ayrı olarak toplanması, pillerin ve akülerin yeniden kullanımı, geri dönüşümü veya diğer şekillerde değerlendirilmesini mümkün kılmak ve pillerde ve akülerde bulunabilecek tehlikeli maddelerin bertarafının çevre ve insan sağlığı üzerindeki olumsuz etkilerini önlemek amacıyla yapılmaktadır.

GARANTİE

Cihazın, satın aldığınız tarihten itibaren 3 yıl garantisi vardır.

GARANTİ KOŞULLARI

- Garanti süresi satın alma tarihinde başlar. Orijinal makbuzu saklayın. Bu makbuz satın aldığınızın belgesidir.
- Satın alma tarihinden itibaren üç yıl içinde malzeme veya üretim hatası oluşması durumunda kendi tercihimize göre ürünü ücretsiz olarak değiştirir veya onarırız.
- Cihazın belirtilen süre içerisinde makbuz ve arızanın kısa bir yazılı açıklaması ile teslim edileceği varsayılır. Açıklama, kusur ve ne zaman ortaya çıktığı hakkında bilgi içermelidir.
- Ürünün onarımı veya değişimi yeni bir garanti süresi başlatmaz.
- Satın alma sırasında mevcut olan herhangi bir hasar veya kusur, ürün ambalajından çıkarıldıktan hemen sonra bildirilmelidir.
- Malzeme veya üretim kusurları garantilidir, ancak pil veya cam gibi hafif hasarlı veya kırılabilir bileşenler garanti kapsamında değildir.
- Usulüne uygun olmayan kullanım, kullanım kılavuzuna veya bakıma uyulmaması nedeniyle oluşan kusurlar veya hasarlar garanti kapsamına dahil değildir.

GARANTİ TALEBİ DURUMUNDA İŞLEME

İsteğinizin hızlı bir şekilde işlenmesini sağlamak için lütfen aşağıdaki yönergeleri izleyin:

- Makale numarası cihazın tip plakasında, satış kutusunda veya kullanım talimatlarında bulunabilir.
- İşlevsel hatalar veya başka kusurlar meydana gelirse, lütfen aşağıdaki servis departmanına telefon veya e-posta yoluyla başvurun.
Orada, diğer prosedürü ayrıntılı olarak açıklayacaksınız.

Telefon: +49 2154 470 26-635

E-posta: reklamation@hatex24.de



Hergestellt für / Produced for:

HATEX AS GmbH & Co. KG
Otto-Brenner-Str. 3
47877 Willich, Germany
E-Mail: info@hatex24.de

WEEE-Reg.-Nr. DE85618156